

**ARCHIVES HISTORIQUES
DE LA COMMISSION**

**COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"**

COM (81)579

Vol. 1981/0177

Historical Archives of the European Commission

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

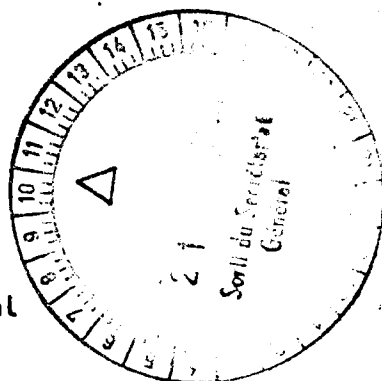
COM(81) 579 final

Brussels, 12 October 1981

Proposal for a
COUNCIL REGULATION (EEC)

amending for the second time Regulation (EEC) No 1724/80 adopting
general rules concerning special measures for soya beans harvested
in 1980

(submitted to the Council by the Commission)



COM(81) 579 final

EXPLANATORY MEMORANDUM

Article 2(b) of Regulation (EEC) No 1724/80 lays down that a first buyer of soya beans must submit a contract with the producer before 15 August 1981. The limit of 15 August 1981 has proved inadequate for the 1981/82 marketing year. This draft regulation extends that limit to 15 September 1981 so that first buyers can make their submission as stated in Regulation (EEC) No 1724/80.

Proposal for a
COUNCIL REGULATION (EEC)

amending for the second time Regulation (EEC) No 1724/80 adopting
general rules concerning special measures for soya beans
harvested in 1980

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1614/79 of 24 July 1979 laying
down special measures in respect of soya beans (1), and in particular Article
2(4) and the second subparagraph of Article 3 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1724/80 (2), as amended by Regulation
(EEC) No 1781/81 (3) lays down in Article 2(b) that a first purchaser of soya
beans must submit, by 15 August 1981, a contract concluded with a produ-
cer; whereas, in practice, this time limit has been found inadequate;
whereas the said time limit should accordingly be extended to 15 September
1981,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article one

In Article 2(b) of Regulation (EEC) No 1724/80 "15 August 1981" is
hereby replaced by "15 September 1981".

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the
Official Journal of the European Communities.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in
all Member States.

Done at

For the Council

- (1) OJ No L 190, 28.7.1979, p.8
- (2) OJ No L 170, 3.7.1980, p.1
- (3) OJ No L 176, 1.7.1981, p.8

